NAŘÍZENÍ KOMISE (ES) č. 903/2008

ze dne 17. září 2008

o zvláštních podmínkách pro poskytování vývozních náhrad pro některé výrobky z vepřového masa

(kodifikované znění)

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 1234/2007 ze dne 22. října 2007, kterým se stanoví společná organizace zemědělských trhů a zvláštní ustanovení pro některé zemědělské produkty (jednotné nařízení o společné organizaci trhů) ([1]), a zejména na články 170 a 192 uvedeného nařízení,

s ohledem na nařízení Rady (EHS) č. 386/90 ze dne 12. února 1990 o kontrole prováděné při vývozu zemědělských produktů, pro které jsou poskytovány náhrady nebo jiné částky ([2]), a zejména na čl. 6 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Nařízení Komise (ES) č. 2331/97 ze dne 25. listopadu 1997 o zvláštních podmínkách pro poskytování vývozních náhrad pro některé výrobky z vepřového masa ([3]) bylo několikrát podstatně změněno ([4]). Z důvodu srozumitelnosti a přehlednosti by mělo být uvedené nařízení kodifikováno.

(2) Článek 21 nařízení Komise (ES) č. 800/1999 ze dne 15. dubna 1999, kterým se stanoví společná prováděcí pravidla k režimu vývozních náhrad pro zemědělské produkty ([5]), stanoví, že náhrada se neposkytuje, pokud produkty nejsou řádné a uspokojivé obchodní jakosti v den přijetí vývozního prohlášení.

(3) Ukázalo se, že takové požadavky nebyly nikdy dostačující, aby zajistily jednotné podmínky při výplatě náhrad pro některé produkty uvedené v čl. 1 odst. 1 písm. q) nařízení (ES) č. 1234/2007.

(4) Je tudíž třeba stanovit dodatečné podmínky na úrovni Společenství, vztahující se na produkty průměrné jakosti a umožňující odmítnutí plateb náhrad u produktů nižší jakosti.

(5) Je třeba zavést další jakostní třídu pro produkty kódů KN 1601 00 99 a 1602 49 19 neobsahující drůbeží maso, pro něž by se měla stanovit vysoká jakostní kritéria, aby se omezilo poskytování náhrad pro produkty, jejichž množství pokrytá žádostmi o vývozní licence překračují nebo pravděpodobně překročí obvyklá množství.

(6) Je nezbytné přijmout opatření pro kontrolu dodržování ustanovení tohoto nařízení. Takovou kontrolu je nutno provádět v souladu s nařízením Komise (ES) č. 2090/2002 ze dne 26. listopadu 2002, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení Rady (EHS) č. 386/90, pokud jde o fyzickou kontrolu prováděnou při vývozu zemědělských produktů, pro které jsou poskytovány náhrady ([6]), a tato kontrola musí zejména zahrnovat organoleptické zkoušky a fyzické a chemické analýzy. K žádostem o náhradu musí proto být přiloženo písemné prohlášení, že dané produkty odpovídají předepsaným podmínkám. V zájmu zabezpečení jednotných fyzických a chemických vyšetření je nutno používat přesně definované analytické postupy.

(7) V zájmu zabezpečení jednotných fyzických a chemických vyšetření je nutno používat přesně definované analytické postupy.

(8) Opatření tohoto nařízení jsou v souladu se stanoviskem Řídícího výboru pro společnou organizaci zemědělských trhů,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

1. Aniž jsou dotčena ostatní ustanovení nařízení Společenství, a zejména nařízení (ES) č. 800/1999, vývozní náhrady se poskytnou pro produkty uvedené v příloze I tohoto nařízení, pouze pokud

a) plní podmínky uvedené v této příloze I

a

b) kolonka 44 vývozního prohlášení obsahuje slova „zboží vyhovující nařízení (ES) č. 903/2008“.

2. Pro účely tohoto nařízení se výrobkem řádné a uspokojivé obchodní jakosti ve smyslu článku 21 nařízení (ES) č. 800/1999 rozumí výrobek vyrobený pro lidskou spotřebu a vhodný pro lidskou spotřebu na základě použitých surovin, jejich zpracování za uspokojivých hygienických podmínek a jejich balení.

([1]) Úř. věst. L 299, 16.11.2007, s. 1.
([2]) Úř. věst. L 42, 16.2.1990, s. 6.
([3]) Úř. věst. L 323, 26.11.1997, s. 19.
([4]) Viz příloha III.
([5]) Úř. věst. L 102, 17.4.1999, s. 11.
([6]) Úř. věst. L 322, 27.11.2002, s. 4.

Článek 2

Pokud jsou prováděny kontroly, na které odkazuje článek 5 nařízení (ES) č. 2090/2002, sestávají kontroly produktů, kterých se týká toto nařízení, z

a) organoleptické zkoušky

a

b) fyzické a chemické analýzy používající metody popsané v příloze II tohoto nařízení.

Článek 3

Nařízení (ES) č. 2331/97 se zrušuje.

Odkazy na zrušené nařízení se považují za odkazy na toto nařízení v souladu se srovnávací tabulkou obsaženou v příloze IV.

Článek 4

Tato nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 17. září 2008.

Za Komisi
José Manuel BARROSO
předseda

PŘÍLOHA I

Zvláštní podmínky pro poskytování vývozních náhrad pro některé výrobky z vepřového masa

Kód KN	Popis zboží	Kód produktu	Podmínky
1601 00	Uzenky, salámy a podobné výrobky z masa, drobů nebo krve; potravinové přípravky na bázi těchto výrobků:		
	– ostatní:		
1601 00 91	–– Uzenky a salámy, suché nebo roztíratelné, tepelně neopracované:		
	––– neobsahující drůbeží maso ani droby	1601 00 91 9120	a) obsah bílkovin hmotnostních: nejméně 16 % čisté hmotnosti b) bez příměsí cizí vody c) bílkoviny jiné než živočišné jsou zakázány
	––– ostatní:	1601 00 91 9190	a) obsah bílkovin hmotnostních: nejméně 12 % čisté hmotnosti b) bez příměsí cizí vody c) bílkoviny jiné než živočišné jsou zakázány
1601 00 99	–– ostatní:		
	––– v obalech obsahujících také konzervační tekutinu, neobsahující drůbeží maso ani droby	1601 00 99 9110	a) obsah živočišných bílkovin hmotnostních: nejméně 10 % čisté hmotnosti b) poměr kolagen/protein: nejvýše 0,30 c) obsah cizí vody hmotnostních: nejvýše 25 % čisté hmotnosti
	––– v obalech obsahujících také konzervační tekutinu	1601 00 99 9190	a) obsah živočišných bílkovin hmotnostních: nejméně 8 % čisté hmotnosti b) poměr kolagen/protein: nejvýše 0,45 c) obsah cizí vody hmotnostních: nejvýše 33 % čisté hmotnosti
	––– ostatní, neobsahující drůbeží maso ani droby	1601 00 99 9110	a) obsah živočišných bílkovin hmotnostních: nejméně 10 % čisté hmotnosti b) poměr vody kolagen/protein: nejvýše 0,30 c) obsah cizí vody hmotnostních: nejvýše 10 % čisté hmotnosti
	––– ostatní:	1601 00 99 9190	a) obsah živočišných bílkovin hmotnostních: nejméně 8 % čisté hmotnosti b) poměr kolagen/protein: nejvýše 0,45 c) obsah cizí vody hmotnostních: nejvýše 23 % čisté hmotnosti
ex 1602	Jiné přípravky a konzervy z masa, drobů nebo krve:		
	– z domácích prasat:		
ex 1602 41	–– kýty a jejich části:		

Kód KN	Popis zboží	Kód produktu	Podmínky
ex 1602 41 10	--- z domácích prasat:		
	---- tepelně opracované obsahující nejméně 80 % hmotnostních masa a tuku:		
	----- ve spotřebitelském obalu o čisté hmotnosti nejméně 1 kg	1602 41 10 9110	Poměr voda/protein v mase: nejvýše 4,3
	----- ve spotřebitelském obalu o čisté hmotnosti méně než 1 kg	1602 41 10 9130	Poměr voda/protein v mase: nejvýše 4,3
ex 1602 42	-- Plece a jejich části:		
ex 1602 42 10	--- z domácích prasat:		
	---- tepelně opracované, obsahující nejméně 80 % hmotnostních masa a tuku:		
	----- ve spotřebitelském obalu o čisté hmotnosti nejméně 1 kg	1602 42 10 9110	Poměr voda/protein v mase: nejvýše 4,5
	----- ve spotřebitelském obalu o čisté hmotnosti méně než 1 kg	1602 42 10 9130	Poměr voda/protein v mase: nejvýše 4,5
ex 1602 49	-- ostatní, včetně směsí:		
	--- z domácích prasat:		
	---- obsahující nejméně 80 % hmotnostních masa nebo drobů všeho druhu, včetně tuků jakéhokoli druhu nebo původu:		
ex 1602 49 19	----- ostatní:		
	------ tepelně opracované, obsahující nejméně 80 % hmotnostních masa a tuku:		
	------- neobsahující drůbeží maso ani droby:		
	-------- obsahující produkt složený ze zřetelné rozeznatelných částí masa ze svaloviny, u nichž však vzhledem k jejich malé velikosti není možné určit, zda pocházejí z kýty, plece, pečeně nebo krkovičky, včetně malých částí viditelného tuku a malých množství usazené želatiny	1602 49 19 9130	Poměr voda/protein v mase: nejvýše 4,5

PŘÍLOHA II

Analytické metody [1]

1. **Stanovení obsahu proteinů**

Obsahem proteinů se rozumí obsah dusíku vynásobený koeficientem 6,25. Obsah dusíku je nutno stanovit metodou ISO 937-1978.

2. **Stanovení obsahu vody v produktech kódů KN 1601 a 1602**

Obsah vody je nutno stanovit metodou ISO 1442-1973.

3. **Výpočet obsahu cizí vody**

Obsah cizí vody se vypočítá podle vzorce: a – 4b, přičemž:

a = obsah vody

b = obsah proteinů.

4. **Stanovení obsahu kolagenu**

Obsahem kolagenu se rozumí obsah hydroxyprolinu vynásobený koeficientem 8. Obsah hydroxyprolinu je nutno stanovit metodou ISO 3496-1978.

[1] Analytickými metodami, na které odkazuje tato příloha, se rozumí metody platné v době vstupu tohoto nařízení v platnost, aniž jsou dotčeny jakékoli změny těchto metod. Zveřejňuje je sekretariát ISO, 1, Rue de Varembé, Ženeva, Švýcarsko.

PŘÍLOHA III

Zrušené nařízení a seznam jeho následných změn

Nařízení Komise (ES) č. 2331/97	(Úř. věst. L 323, 26.11.1997, s. 19)
Nařízení Komise (ES) č. 739/98	(Úř. věst. L 102, 2.4.1998, s. 22)
Nařízení Komise (ES) č. 2882/2000	(Úř. věst. L 333, 29.12.2000, s. 72)
Nařízení Komise (ES) č. 507/2002	(Úř. věst. L 79, 22.3.2002, s. 12)

PŘÍLOHA IV

Srovnávací tabulka

Nařízení (ES) č. 2331/97	Toto nařízení
Články 1 a 2	Články 1 a 2
Článek 3	—
—	Článek 3
Článek 4	Článek 4
Přílohy I a II	Přílohy I a II
—	Příloha III
—	Příloha IV